KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 341/95

av den 20 februari 1995

om ändring av förordningarna (EEG) nr 2698/93 och (EG) nr 1590/94 avseende grisköttssektorn med anledning av Österrikes, Finlands och Sveriges anslutning

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 3379/94 av den 22 december 1994 om öppnande och administration av särskilda tullkvoter i gemenskapen under 1995 avseende vissa jordbruksprodukter samt öl [1], särskilt artikel 3 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 2759/75 av den 29 oktober 1975 om den gemensamma organisationen av marknaden för griskött [2], senast ändrad genom Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige, särskilt artikel 22 i denna, och

med beaktande av följande:

Tillstånd för vissa produkter har beviljats inom grisköttssektorn i enlighet med kommissionens förordning (EEG) nr 2698/93 av den 30 september 1993 om närmare bestämmelser för tillämpningen inom grisköttssektorn av de interimsavtal som ingåtts mellan gemenskapen och Polen, Ungern, och det forna Tjeckoslovakien [3], senast ändrad genom förordning (EG) nr 2676/94 [4], och (EG) nr 1590/94 av den 30 juni 1994 om närmare bestämmelser för tillämpningen inom grisköttssektorn av de system som fastställs i interimsavtalen mellan gemenskapen och Bulgarien och Rumänien [5], ändrad genom förordning (EG) nr 2337/94 [6].

Med anledning av Österrikes, Finlands och Sveriges anslutning har det genom förordning (EG) nr 3379/94 öppnats särskilda tullkvoter. Därför är det lämpligt att anpassa respektive bilaga I i förordningarna (EEG) nr 2698/93 och (EG) nr 1590/94 för att ta hänsyn till de handelsregler för grisköttssektorn som finns mellan de tre nya medlemsstaterna och Ungern, Tjeckien och Rumänien.

I syfte att säkerställa fördelningen av de tillgängliga kvantiteterna bör det till de kvantiteter som finns tillgängliga för perioden 1 april till 30 juni 1995 läggas till de kvantiteter som överförts för perioden 1 januari till 31 mars 1995 samt de nya kvantiteterna.

De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för griskött.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilaga I i förordning (EEG) nr 2698/93 skall ersättas av bilaga I i denna förordning.

Artikel 2

Bilaga I i förordning (EG) nr 1590/94 skall ersättas av bilaga II i denna förordning.

Artikel 3

De kvantiteter som finns tillgängliga för perioden 1 april till 30 juni 1995 för grupperna 1, 2, 4, 11 i förordning (EEG) nr 2698/93 och för grupperna 16 och 17 i förordning (EG) nr 1590/94 anges i bilaga III i denna förordning.

Artikel 4

Denna förordning träder i kraft den tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning.*

Den skall tillämpas från och med den 1 januari 1995.

---

[1] EGT nr L 366, 31.12.1994, s. 3.
[2] EGT nr L 282, 1.11.1975, s. 1.
[3] EGT nr L 245, 1.10.1993, s. 80.
[4] EGT nr L 285, 4.11.1994, s. 7.
[5] EGT nr L 167, 1.7.1994, s. 16.
[6] EGT nr L 254, 30.9.1994, s. 19.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 20 februari 1995.

På kommissionens vägnar
Franz FISCHLER
Ledamot av kommissionen

BILAGA I

"BILAGA I

A. **Produkter med ursprung i Ungern**

I. 60 % nedsättning av importavgiften

(ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 juli 1993 till 30 juni 1994	1 juli 1994 till 30 juni 1995	1 juli 1995 till 30 juni 1996
1	1601 00 91	5 200	5 905	6 305
2	1602 41 10 1602 42 10 1602 49 11 1602 49 13 1602 49 15 1602 49 19 1602 49 30 1602 49 50	260	409	429
3	0210 11 11 0210 12 11 0210 19 40 0210 19 51	1 300	1 400	1 500

II. 60 % nedsättning av importen

(ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 juli 1993 till 30 juni 1994	1 juli 1994 till 30 juni 1995	1 juli 1995 till 30 juni 1996
4	0203 11 10 0203 12 11 0203 12 19 0203 19 11 0203 19 13 0203 19 15 0203 19 55 (*) 0203 19 59 0203 21 10 0203 22 11 0203 22 19 0203 29 11 0203 29 13 0203 29 15 0203 29 55 (*) 0203 29 59	26 000	28 050	30 050

(*) Med undantag av fläskfilé enbart.

B. Produkter med ursprung i Polen

I. 50 % nedsättning av importavgiften

(ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 juli 1993 till 30 juni 1994	1 juli 1994 till 30 juni 1995	1 juli 1995 till 30 juni 1996
5	0210 11 11 0210 11 19 0210 11 31 0210 11 39 0210 12 11 0210 12 19 0210 19 10 0210 19 20 0210 19 30 0210 19 40 0210 19 51 0210 19 59 0210 19 60 0210 19 70 0210 19 81 0210 19 89	2 600	2 800	3 000
6	1601 00 91 1601 00 99	1 950	2 100	2 250
7	1602 41 10 1602 42 10 1602 49 11 1602 49 13 1602 49 15 1602 49 19 1602 49 30 1602 49 50	8 300	9 000	9 600

II. 60 % nedsättning av importavgiften

(ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 juli 1993 till 30 juni 1994	1 juli 1994 till 30 juni 1995	1 juli 1995 till 30 juni 1996
8	0103 92 19	1 200	1 300	1 400
9	0203 11 10 0203 12 11 0203 12 19 0203 19 11 0203 19 13 0203 19 15 0203 19 55 (*) 0203 19 59 0203 21 10 0203 22 11 0203 22 19 0203 29 11 0203 29 13 0203 29 15 0203 29 55 (*) 0203 29 59	8 400	9 100	9 800

(*) Med undantag av fläskfilé enbart.

C. Produkter med ursprung i Tjeckien

60 % nedsättning av importavgiften

(ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 juli 1993 till 30 juni 1994	1 juli 1994 till 30 juni 1995	1 juli 1995 till 30 juni 1996
10	0103 92 19 0203 11 10 0203 12 11 0203 12 19 0203 19 11 0203 19 13 0203 19 15 0203 19 55 (*) 0203 19 59 0203 21 10 0203 22 11 0203 22 19 0203 29 11 0203 29 13 0203 29 15 0203 29 55 (*) 0203 29 59	3 730	4 000	4 270
11	1602 41 10 1602 42 10 1602 49	420	565	600

(*) Med undantag av fläskfilé enbart.

D. Produkter med ursprung i Slovakien

60 % nedsättning av importavgiften

(ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 juli 1993 till 30 juni 1994	1 juli 1994 till 30 juni 1995	1 juli 1995 till 30 juni 1996
12	0103 92 19 0203 11 10 0203 12 11 0203 12 19 0203 19 11 0203 19 13 0203 19 15 0203 19 55 (*) 0203 19 59 0203 21 10 0203 22 11 0203 22 19 0203 29 11 0203 29 13 0203 29 15 0203 29 55 (*) 0203 29 59	1 870	2 000	2 130
11	1602 41 10 1602 42 10 1602 49	180	195	210

(*) Med undantag av fläskfilé enbart."

BILAGA II

"BILAGA I

A. Produkter med ursprung i Bulgarien

60 % nedsättning av importavgiften

(ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 juli 1994 till 30 juni 1995	1 juli 1995 till 30 juni 1996	1 juli 1996 till 30 juni 1997
14	0203 11 10 0203 29 55 (*)	210	220	230

(*) Med undantag av fläskfilé enbart.

B. Produkter med ursprung i Rumänien

I. 50 % nedsättning av importavgiften

(ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 juli 1994 till 30 juni 1995	1 juli 1995 till 30 juni 1996	1 juli 1996 till 30 juni 1997
15	1601 00 91 1601 00 99	910	960	1 020
16	1602 41 10 1602 42 10 1602 49 11 1602 49 13 1602 49 15 1602 49 19 1602 49 30 1602 49 50	1 626	1 716	1 694

II. 60 % nedsättning av importavgiften

(ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 juli 1994 till 30 juni 1995	1 juli 1995 till 30 juni 1996	1 juli 1996 till 30 juni 1997
17	0203 11 10 0203 12 11 0203 12 19 0203 19 11 0203 19 13 0203 19 55 (*) 0203 19 59 0203 21 10 0203 22 11 0203 22 19 0203 29 11 0203 29 13 0203 29 15 0203 29 55 (*) 0203 29 59	12 690	13 500	14 270

(*) Med undantag av fläskfilé enbart."

BILAGA III

(ton)

Gruppnummer	Total tillgänglig kvantitet för perioden 1 april till 30 juni 1995
1	1 705
2	273,9
4	23 061,5
11	565
16	1 592,2
17	12 690